



Dossier # : 1172818006

Unité administrative responsable :	Arrondissement Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction des services administratifs , Direction
Niveau décisionnel proposé :	Conseil d'arrondissement
Projet :	-
Objet :	Prendre acte du rapport du maire sur la situation financière de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et du dépôt de la liste des contrats de plus de 25 000 \$.

Je recommande :

- de prendre acte du rapport du maire sur la situation financière de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve;
- de décréter que ledit rapport soit publié dans un journal diffusé dans l'arrondissement;
- de déposer la liste des contrats comportant une dépense de plus de 25 000 \$ conclus entre le 3 septembre 2016 et le 27 septembre 2017 ainsi que la liste des contrats comportant une dépense de plus de 2 000 \$ conclus avec un même cocontractant pour la même période lorsque l'ensemble des contrats comporte une dépense totale qui dépasse 25 000 \$.

Signé par Jacques SAVARD **Le** 2017-10-02 11:33

Signataire : Jacques SAVARD

Directeur d'arrondissement
Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Bureau du directeur d'arrondissement

IDENTIFICATION

Dossier # :1172818006

Unité administrative responsable :	Arrondissement Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction des services administratifs , Direction
Niveau décisionnel proposé :	Conseil d'arrondissement
Projet :	-
Objet :	Prendre acte du rapport du maire sur la situation financière de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et du dépôt de la liste des contrats de plus de 25 000 \$.

CONTENU

CONTEXTE

En vertu de l'article 144.7 de la *Charte de la Ville de Montréal*, au moins quatre (4) semaines avant que le budget d'arrondissement ne soit transmis au comité exécutif, conformément à l'article 143.2, le maire de l'arrondissement fait, au cours d'une séance du conseil, rapport sur la situation financière de la Ville relative à l'arrondissement.

DÉCISION(S) ANTÉRIEURE(S)

DESCRIPTION

Conformément à l'article 144.7 de la *Charte de la Ville de Montréal*, le maire de l'arrondissement fait, au cours d'une séance du conseil, rapport sur la situation financière de la Ville relative à l'arrondissement.

Le rapport du maire est un document traitant pour l'arrondissement des derniers résultats financiers (2016), du dernier Programme triennal d'immobilisations (en l'occurrence 2017), des indications préliminaires quant aux résultats financiers de l'exercice précédant celui pour lequel le prochain budget sera dressé (2017) et des orientations générales du prochain budget (2018) ainsi que du prochain Programme triennal d'immobilisations (2018-2020) dressé par le conseil d'arrondissement.

Le rapport doit divulguer les rémunérations et les allocations de dépenses des conseillers qui occupent un poste particulier au sein du conseil d'arrondissement.

De plus, conformément à ce même article de la Charte, le maire de l'arrondissement doit déposer une liste de tous les contrats comportant une dépense de plus de 25 000 \$, que le conseil d'arrondissement a conclu depuis la dernière séance du conseil au cours de laquelle le maire de l'arrondissement a fait rapport de la situation financière de la Ville relative à l'arrondissement et la liste de tous les contrats comportant une dépense de plus de 2 000 \$ conclus avec un même cocontractant pour la même période lorsque l'ensemble des contrats comporte une dépense totale qui dépasse 25 000 \$.

JUSTIFICATION

Le maire de l'arrondissement doit faire rapport sur la situation financière lors d'une séance du conseil, et ce, au moins quatre (4) semaines avant que le budget d'arrondissement ne soit transmis au comité exécutif.

ASPECT(S) FINANCIER(S)

DÉVELOPPEMENT DURABLE

IMPACT(S) MAJEUR(S)

OPÉRATION(S) DE COMMUNICATION

CALENDRIER ET ÉTAPE(S) SUBSÉQUENTE(S)

CONFORMITÉ AUX POLITIQUES, AUX RÈGLEMENTS ET AUX ENCADREMENTS ADMINISTRATIFS

VALIDATION

Intervenant et sens de l'intervention

Autre intervenant et sens de l'intervention

Parties prenantes

Lecture :

RESPONSABLE DU DOSSIER

Chantal LARIVIÈRE
Secrétaire de direction

Tél : 514 872-4549
Télécop. : 514 872-2548

ENDOSSÉ PAR

Le : 2017-10-02

Denys CYR
Directeur des services administratifs

Tél : 514-872-4549
Télécop. : 514 872-2548

Dossier # : 1172818006

Unité administrative responsable :	Arrondissement Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction des services administratifs , Direction
Objet :	Prendre acte du rapport du maire sur la situation financière de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve et du dépôt de la liste des contrats de plus de 25 000 \$.



Rapport du maire 2017 version 02-10-2017.docm



Liste BC plus de 2 000\$ et fournisseur plus de 25 000\$.pdf



Liste BC plus de 25 000\$.pdfjoindre ici liste bc 25 000 \$

RESPONSABLE DU DOSSIER

Chantal LARIVIÈRE
Secrétaire de direction

Tél : 514 872-4549
Télécop. : 514 872-2548

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
AQUAM SPECIALISTE AQUATIQUE INC.	1161770	Réparation de la glissoire de la piscine P.E Sauvageau	2 435,70 \$
	1164640	Matériel - Piscine Édouard-Montpetit	11 986,42 \$
	1164709	Équipement pour piscine «bouée, vestes, masques, panneaux indicateur»	4 120,51 \$
	1165068	Fournir un enrouleur de câbles pour la piscine Pierre Lorange	3 139,13 \$
	1165084	Pour la fourniture de différents produits pour la piscine Edouard Montpetit	9 586,43 \$
	1200598	Pour le remplacement d'équipements désuets (CA17 27 0095)	18 771,56 \$
	1216444	Équipements pour piscine Édouard Montpetit	2 325,26 \$
AQUATECHNO SPECIALISTES AQUATIQUES INC.	1121084	Bidons de chlore -Été 2016	6 605,81 \$
	1148126	Produits chimiques - Piscine Morgan	2 889,25 \$
	1149304	Produits chimiques - Piscine Annie Pelletier	2 571,15 \$
	1155054	Fourniture de produits chimiques pour la piscine Annie Pelletier	2 571,15 \$
	1162205	Fourniture produits chimiques pour la piscine Annie Pelletier	7 327,08 \$
	1162206	Fourniture de produit chimique pour la piscine Pierre Lorange	2 308,68 \$
	1168131	Produits chimique pour piscine Annie Pelletier	3 338,60 \$
	1176499	Fourniture chlore pour piscine	2 308,68 \$
	1185268	Achat de produits chimiques pour la piscine Pierre-Lorange.	2 356,97 \$
	1188214	Produits chimiques + Briquettes de chlore - Piscine Annie-Pelletier	6 434,68 \$
	1196745	Commande ouverte pour l'année 2017 pour la terre diatomée	20 577,54 \$
	1201994	Commande ouverte pour le chlore requis dans les arrondissements	27 825,05 \$
	1203501	Fourniture de produits pour la piscine Édouard-Montpetit.	2 356,97 \$
	1203506	Fourniture pour la piscine Annie Pelletier	6 860,93 \$
	1205108	Fourniture de produits chimiques pour la piscine Paul Émile Sauvageau	6 105,02 \$
	1209954	Fourniture pour la piscine Paul Émile Sauvageau	6 975,36 \$
	1211616	Produits chimiques pour la piscine Pierre-Lorange	2 356,97 \$
	1213275	Achat de produits chimiques pour la piscine Paul Émile Sauvageau	8 824,20 \$
	1215387	Commande de produits chimique pour la piscine Annie Pelletier	3 291,36 \$
	1216435	Fourniture de produits chimiques pour la piscine Édouard Montpetit	2 356,97 \$
1219381	Pour l'achat de produits chimiques pour la piscine Paul Émile Sauvageau	8 225,77 \$	
ASSOCIATION DES SPORTS DE BALLE A MONTREAL (1991) INC.	1198641	Pour le volet soutien aux associations sportives régionales et accorder une	91 500,00 \$
ASSOCIATION DU CENTRE PIERRE-CHARBONNEAU	1181550	Approuver et ratifier la convention entre la Ville de Montréal et l'Association	176 379,00 \$
	1183287	Contribution financière pour le club de vacances pour l'année 2017	22 100,00 \$
	1211287	Jeux de Montréal 2016 / gymnastique artistique	12 825,71 \$
	1222141	Location de chaises VIP pour le centre Pierre-Charbonneau-.	2 752,75 \$
ASSOCIATION REGIONALE DE SOCCER CONCORDIA INC.	1175574	Contribution financière pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2017	109 140,00 \$
ATELIER MECANIQUE ET PNEUS TONY & FRANK INC.	1160217	Remorquage lors des opérations de déneigement pour l'arrondissement_AC	75 451,89 \$
BELANGER S.R. INC.	1160219	Remorquage lors des opérations de déneigement de l'arrondissement MHM	100 602,18 \$
BOO! DESIGN INC.	1165791	Conception graphique et impression dépliants - Bilan 3 ans du maire de l'arr	7 532,85 \$
	1183932	Dépliant - Future Cité de la logistique - Conception graphique	2 099,75 \$
	1191432	Course urbaine MHM 2017	3 427,84 \$
	1205805	Course urbaine - supports & drapeaux	2 377,96 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
BOO! DESIGN INC.	1209527	Montage graphique dépliant Nouveau Centre loisirs	4 986,90 \$
	1215521	Travail réalisé «ensachage de calendriers»	7 475,11 \$
	1215606	Pour la production de calendriers	13 832,10 \$
BOUTY INC	1160649	Nouvelles Chaises - Liste des demandeurs: RFMI (Manuel, Mélanie, Serge,	9 140,90 \$
	1162308	Chaises - Salle du conseil	2 256,18 \$
	1177661	1070-MF-N2-7N-GA01-Hue / Chaise d'appoint à 3 manettes d'ajustement (s	681,54 \$
		1070-MF-N2-7N-GA01-Hue / Chaise d'appoint à 3 manettes d'ajustement M	2 726,15 \$
	1185026	Chaises - Salle de conférence Réjean Boisvert + Chaises accueil - Bureau	2 385,38 \$
	1190250	CRC St-Donat - Chaises	6 299,25 \$
	1214540	Parcs : Fauteuil salle de conférence	2 159,76 \$
	1214849	Aréna Francis-Bouillon : Chaise AGPT-D2-PN-R2-GL31 Hue -222 Tissu gra	3 325,16 \$
BOYTECH DEMOLITION INC.	1165171	Inondation 07/11/16 - Travaux au Centre-Pierre Charbonneau du 14 au 25 r	60 975,34 \$
	1171843	Travaux de décontamination moisissures - 09 janvier 2017 au 20 janvier 20	90 246,37 \$
C.P.U. DESIGN INC.	1190196	PTI informatique	12 643,98 \$
	1204324	Achat d'ordinateurs de table pour l'inventaire.	6 258,30 \$
	1214262	Études techniques - Imprimante à jet d'encre grand format Hp Designjet / S	8 127,08 \$
CARRIERE ST-JACQUES INC.	1135178	Achat de pierre concassée pour usage multiple selon l'entente 1109176.	76 271,05 \$
	1171767	Abrasifs d'hiver mélangés (voir facture).	43 572,05 \$
	1190872	Bon de commande ouvert pour l'année 2017 pour l'achat de pierre concass	16 492,94 \$
CCSE MAISONNEUVE.	1181138	Verser une contribution financière à la CCSE Maisonneuve pour la réalisati	518 322,96 \$
	1186172	Prolongation de la convention entre la Ville et la CCSE Maisonneuve pour u	62 640,00 \$
CENTAURECOM INC.	1199540	Production des vêtements pour les sauveteurs pour les divers arrondisseme	15 015,74 \$
	1200126	Fourniture de chandails pour la course urbaine	2 647,26 \$
CENTRE COMMUNAUTAIRE HOCHELAGA (C.C.H.)	1181044	Protocole d'entente et contribution financière dans le cadre du projet d'anim	8 000,00 \$
	1183326	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiq	105 950,00 \$
	1198725	Accorder une contribution financière non récurrente dans le cadre de projets	12 500,00 \$
CENTRE DES JEUNES BOYCE-VIAU	1183369	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiq	77 200,00 \$
CIMA+ S.E.N.C.	1179136	Préparation des plans et devis pour les travaux de remplacement de la conc	15 817,76 \$
	1186378	Préparation des plans, devis des travaux de remplacement de conduites se	20 428,47 \$
CLUB AQUATIQUE DE L'EST DE MONTREAL	1186481	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du Club sportif	111 600,00 \$
	1198715	Accorder une contribution financière non récurrente dans le cadre de projets	2 500,00 \$
CLUB GYMNACENTRE	1183310	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du Club sportif	23 150,00 \$
	1206252	Location d'équipements	3 506,74 \$
COMITE DE SURVEILLANCE LOUIS-RIEL	1181020	Protocole d'entente et contribution financière dans le cadre du projet d'anim	4 000,00 \$
	1182840	Contribution financière pour des activités de maintien de la biodiversité et de	23 000,00 \$
	1198723	Accorder une contribution non récurrente dans le cadre de projets estivaux	6 300,00 \$
	1198769	Contribution financière dans le cadre de deux projets d'aménagement d'aire	6 000,00 \$
COMITE MUSIQUE MAISONNEUVE INC	1103437	Commande ouverte pour Service - Frais d'admission pour évènement cultu	5 457,23 \$
	1147894	Frais de sonorisation pour les concerts populaires de Montréal	22 000,00 \$
	1149998	Frais de montage et démontage pour les Jeux du Québec - Concerts popul	4 829,42 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
COMITE MUSIQUE MAISONNEUVE INC	1166721	Dans le cadre des événements publics à la découverte du Patio culturel d'H	5 338,66 \$
	1179042	Concerts populaires de Mtl pour l'année 2016	4 950,34 \$
	1190644	Accorder une contribution financière pour l'année 2017 pour la tenue des Co	160 000,00 \$
	1191104	Concerts populaires de Montréal du 29 juin au 3 août 2017 - Frais de sonori	32 803,34 \$
	1213710	Contribution financière dans le cadre de la réalisation de l'animation du patio	9 000,00 \$
	1216392	Concerts populaire de Montréal - Centre Pierre Charbonneau	6 575,79 \$
COMMISSION SCOLAIRE DE MONTREAL (CSDM)	1112167	Location - Gymnases - écoles CSDM Arr. MHM pour 2016	6 854,30 \$
	1178168	Location de gymnase par l'entremise de la Commission Scolaire de Montréal	110 236,87 \$
COMMISSION SPORTIVE DE MONTREAL INC.	1177587	Contribution financière pour l'année 2017 pour le volet soutien aux associat	45 000,00 \$
	1189123	Prolonger l'offre de service pour la prise en charge de la gestion du contrat	50 897,94 \$
	1193861	Contribution financière dans le cadre du Programme de soutien aux associa	30 000,00 \$
	1198386	Achat de chandails pour les Jeux de Montréal	2 628,36 \$
COMPASS MINERALS CANADA CORP.	1162508	Sel de déglçage, abrasif hiver 2016-2017.	775 169,95 \$
CONCEPT PAYSAGER BERUBE INC.	1202020	Service de réparation de terrains privés et publics pour l'arrondissement MH	38 399,18 \$
CONSTRUCTION ET PAVAGE PORTNEUF INC.	1197558	Achat d'asphalte chaude selon l'entente 1192498 - bon de commande ouve	88 112,53 \$
CONSTRUCTION MONCO INC.	1183756	Réaménagements au parc Thomas-Chapais.	82 016,32 \$
CONSTRUCTION MORIVAL LTEE	1156498	Travaux de réfection de l'entrée du centre Notre-Dame-des-Victoires et de l	88 411,55 \$
CONSTRUCTION SOTER INC.	1214109	Contrat pour des travaux de construction de dos d'âne allongés sur rue en é	216 274,25 \$
COOP CULTURE CIBLE	1151278	Contrat publicitaire dont la création de contenu, la gestion des réseaux soc	2 990,48 \$
	1168883	Pour bannière publicitaire pour l'arrondissement.	6 254,11 \$
	1179495	Web Diffusion - Entente de service annuelle pour l'année 2017	22 767,63 \$
	1181537	Contrat publicitaire pour l'année 2017	7 511,86 \$
	1218303	Contrat publicitaire - Recherche, script, coordination, tournage et montage c	2 414,71 \$
CORPORATION D'ANIMATION DES PLACES PUBLIQUES	1176809	Contribution financière accordée pour l'année 2017	50 000,00 \$
	1198733	Contribution financière non récurrente dans le cadre de projets estivaux 201	8 000,00 \$
	1198899	Accorder une contribution financière non récurrente de 6000 \$ pour la «Foir	6 000,00 \$
	1199494	Contribution financière pour l'organisation de six événements sur et aux abc	35 000,00 \$
	1220409	Projet Montréal Symphonique - Diffusion en direct du concert Montréal Sym	5 249,37 \$
CORPORATION DU CINEMA STATION VU	1159840	Accorder une contribution financière à la Corporation du cinéma Station Vu	15 000,00 \$
	1181751	Contribution financière pour l'année 2017 pour la Corporation du cinéma	15 000,00 \$
	1198597	Pour la tenue du 1er Festival de cinéma «Événement Porc Épic» du 24 au 2	8 500,00 \$
CORPORATION FIRST CAPITAL (DOMAINE) INC.	1214708	Travaux de réaménagement du CRC St-Donat au le centre Domaine.	1 428 210,92 \$
COUVERTURE MONTREAL-NORD LTEE	1187048	Directive de changement #18	25 584,26 \$
	1187060	Directive de changement # 16	40 002,34 \$
	1187062	Directive de changement # 17	11 275,32 \$
	1187079	Directive de changement # 15	6 580,11 \$
	1187085	Directive de changement # 8	9 951,30 \$
DEMIX BETON	1124714	Achat de béton en vrac selon l'entente 1109344.	23 693,55 \$
	1191311	Béton pour la division voirie MHM.	7 267,76 \$
DENEIGEMENT MODERNE INC.	1159976	Location d'un tracteur-chargeur avec opérateur pour les opérations de déne	91 705,53 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
EMONDAGE ST-GERMAIN & FRERES LTEE	1200118	Service d'élagage systématique pour l'arrondissement Appel d'offre 17-160	361 629,44 \$
EXCAVATIONS PAYETTE LTEE	1206422	SO 316301 - 166452 - Travaux d'égout, de conduite d'eau et de voirie dans	27 930,35 \$
FONDERIE LAPERLE DIR. TUYAUTERIES CANADA LTEE	1216568	Achat de cadre et couvercle ajustable pour les travaux PRR.	48 335,40 \$
GCC LA VIOLENCE!	1181391	Approuver et ratifier la convention, verser une contribution financière de 754	75 450,00 \$
GO CUBE	1100150	Gestion des effets mobiliers disposés sur la voie publique lors de procédure	4 742,58 \$
	1178436	Gestion des effets mobiliers disposés sur la voie publique lors de procédure	62 992,49 \$
GRANICOR INC.	1199774	Fabrication et livraison au chantier d'une rosace en granite en vue de l'amér	28 802,35 \$
GROUPE AXINO INC.	1210949	ARROND - Travaux de mise aux normes de l'aréna Saint-Donat - Contrat 1	2 395 105,00 \$
GROUPE DRM	1210843	Contrat pour des services d'essouchement pour l'arrondissement de Mercie	84 304,96 \$
GROUPE LINCORA INC	1162605	Remplacement des casiers de la piscine Maisonneuve	12 057,80 \$
	1187798	Crochets - Vestiaire - Mairie	3 097,13 \$
	1201833	Armoire de rangement - CRC St-Donat.	2 171,96 \$
	1204245	Achat de 5 classeurs pour la division des permis et inspections dans le cad	2 298,49 \$
	1214475	Casiers Aréna Francis-Bouillon / soumission 17061607	2 580,07 \$
	1214870	Centre Pierre-Charbonneau : Installation nouveaux casiers	18 054,17 \$
GROUPE TNT INC.	1124750	BC ouvert 2016_Enrobés bitumineux à chaud	81 630,42 \$
HOCKEY QUEBEC - REGION DE MONTREAL	1177626	Contribution financière pour l'année 2017 pour le programme de soutien au	234 000,00 \$
IMPACT CANOPIES CANADA INC.	1154096	Fourniture de tentes	9 419,90 \$
	1202295	Marquises et tentes pour la division des services techniques et soutien logis	18 859,64 \$
INSTA-MIX	1151270	Location de planeuse avec bobcat	25 406,97 \$
	1195694	Location, réparation et transport d'une paveuse Volvo PF6170 IM-429. Trav	20 810,83 \$
INSTITUT DU NOUVEAU MONDE	1171270	Entente pour le design et l'animation d'une démarche rassembleuse de con	28 500,00 \$
	1195684	Animation du processus de consultation en vue de l'élaboration du plan d'ac	13 374,00 \$
INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE (INRS)	1159960	Projet de convention afin de réaliser une étude sur la gentrification en vue d	97 345,00 \$
	1225970	Réalisation de la documentation en vue d'un forum sur la gentrification dans	19 469,00 \$
INTER-CITE CONSTRUCTION LTEE	1210724	Contrat pour des travaux de reconstruction mineure de sections de trottoirs	433 531,18 \$
J.A. LARUE INC	1167013	CA16 270424 - Rouleau vibrant léger avec châssis articulé et opérateur ass	33 541,41 \$
KREE HOLDINGS INC.	1178438	Aménagement du 3e étage de la Mairie	207 903,74 \$
LA MAISON DES JEUNES MAGI DE MERCIER-OUEST INC.	1183448	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du programme jeun	121 300,00 \$
	1223865	Contribution financière pour l'entretien ménager de la Piaule de Guybourg	5 200,00 \$
LA PEPINIERE ESPACES COLLECTIFS	1195023	Services de gestion, d'aménagement et d'animation pour le projet de piéton	170 604,69 \$
	1207198	Recrutement, gestion, coordination et formation d'un(e) employé(e) pour le	16 761,25 \$
L'ANTRE-JEUNES DE MERCIER-EST	1168265	Contribution financière pour les frais imprévus du déménagement.	3 012,00 \$
	1183372	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du programme jeun	113 250,00 \$
	1192176	Contribution financière - L'Antre-Jeunes de Mercier-Est	6 000,00 \$
L'ARCHEVEQUE & RIVEST LIMITEE	1116488	Travaux de réfection et de mise aux normes de la piscine Édouard-Montpet	191 369,40 \$
LE BERGER BLANC INC	1109888	Service - Fourrière et contrôle animal - contrat du 16 avril 2016 au 15 avril 2	107 087,25 \$
	1192881	Renouvellement du service de fourrière pour animaux avec l'arrondissement	17 847,87 \$
	1209299	Service de fourrière pour animaux pour le territoire de l'arrondissement de M	92 126,53 \$
LE C.L.A.C., CENTRE DE LOISIRS ET D'ANIMATION CULTURELLE DE	1183384	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiq	43 750,00 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
LE C.L.A.C., CENTRE DE LOISIRS ET D'ANIMATION CULTURELLE DE	1213794	Contribution financière dans le cadre des fêtes des familles de MHM pour l'	8 000,00 \$
LE GROUPE VESPO	1211147	Contrat pour des travaux de reconstruction d'une conduite d'eau secondaire	685 516,30 \$
LE JARDIN DES NATIONS DE MONTREAL	1182107	Accorder une contribution financière pour l'année 2017	30 000,00 \$
LE PROJET HARMONIE	1183452	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du Club de vacances	40 150,00 \$
L'ECOLE ET LES ARTS	1181038	Protocole d'entente et contribution financière dans le cadre du projet d'anim	5 000,00 \$
	1183775	Contribution financière pour l'année 2017	15 000,00 \$
	1198704	Contribution financière non récurrentes dans le cadre de projets estivaux 20	21 600,00 \$
L'EMPREINTE IMPRIMERIE INC.	1151288	Programmation culture et bibliothèque - brochure automne 2016	4 418,92 \$
	1155062	Calendrier culturel et programmation sport et loisir automne 2016	33 308,33 \$
	1159081	Calendrier culturel hiver-printemps 2017	13 031,05 \$
	1195275	Calendrier culturel Été 2017 - Impression dépliant	13 013,20 \$
	1215792	Préparation des brochures pour la programmation culture et bibliothèque - A	4 042,02 \$
LES ENTREPRISES DANIEL ROBERT INC.	1045419	Réaménagement des terre-pleins et aménagement des lits de plantations e	11 056,97 \$
	1149961	CA16 270375_Aménagement de clôtures pour l'aire de jeux du parc L.-O.-T	43 130,96 \$
	1158136	CA16 27 0138 - 1163515002 Réparation de gazon sur plusieurs terrains de	55 841,80 \$
	1226321	Service de plantation de cèdre. Soumission du 19 septembre 2017.	3 622,07 \$
LES ENTREPRENEURS CHOMEDEY INC	1159969	Location de 2 tracteurs-chargeurs avec opérateur pour les opérations de dé	172 413,62 \$
LES ENTREPRISES S.LOISEAU INC.	1159978	Location d'un tracteur-chargeur avec opérateur pour les opérations de déne	68 848,17 \$
LES ENTREPRISES VENTEC INC	1209846	Piétonnisation temporaire - Patio culturel 2017.	22 204,86 \$
	1211269	Contrat pour le réaménagement des passage du lien vert Hochelaga-Maiso	216 274,25 \$
LES EQUIPEMENTS BENCO (CANADA) LTEE	1195594	Service de nettoyage des trottoirs de quatre secteurs de l'arrondissement M	84 820,84 \$
LES PAYSAGEMENTS LUMI-VERT INC	1138888	CA16 270314 - 1163478004 Aménagement de jeux d'eau au parc Lalancett	29 838,75 \$
LES PEINTRES CHAMAR INC.	1137660	Service de nettoyage et de peinture des fûts d'éclairage, des lampadaires d	100 000,00 \$
	1154694	Dépassement du contrat (CA16 270313 - 1164173006) Service de nettoya	11 202,17 \$
LES SERVICES EXP INC.	1125491	Offre de services professionnels réfection de l'entrée du centre Notre-Dame	5 401,60 \$
	1159600	DA166837004 - Services professionnels d'étude de caractérisation environn	13 336,56 \$
	1211060	Services professionnels d'études de caractérisation environnementale au pa	10 879,85 \$
LOCATION GUAY	1189093	Location mini rétrocaveuse avec opérateur pour la plantation d'arbres pour	62 488,56 \$
	1205146	Location rétrocaveuse avec opérateur, accessoire et entretien.	65 848,16 \$
LOCATION SAUVAGEAU INC.	1136109	Location 3 camions avec bennes basculantes pour la division des parcs de	5 139,66 \$
	1197618	Location de deux voitures compactes pour la période estivale afin d'assurer	5 439,40 \$
	1204291	Location de trois véhicules pour une durée approximative de 6 mois.	36 497,61 \$
	1212834	Location de deux véhicules sous compacts pour la division des études tech	8 141,78 \$
L'UNITE D'INTERVENTION MOBILE L'ANONYME	1198633	Pour la réalisation du programme montréalais de soutien à l'action citoyen	187 920,00 \$
	1223730	Accorder une contribution financière dans le cadre du Programme montréal	62 013,00 \$
MACONNERIE RICHARD TREMBLAY INC.	1212261	Contrat pour la réfection de la maçonnerie de la tour sud-est de la maison d	183 219,99 \$
MATTEO FRENZA PAYSAGISTE	1209929	Service d'entretien des fosses d'arbres pour l'arrondissement de Mercier Hc	29 005,95 \$
MEDIAS TRANSCONTINENTAL S.E.N.C	1151482	Publications - Rapport du maire	3 558,03 \$
	1176730	Publications 2016 - Élus	4 663,55 \$
	1177650	Inscription des contrats attribués pour l'année 2017	4 199,49 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
MEDIAS TRANSCONTINENTAL S.E.N.C	1178435	Publications sur demande pour l'année 2017 - Greffe	52 493,75 \$
	1178440	Activité hiver - Le Flambeau de l'Est et Nouvelles Hochelaga-Maisonneuve	3 558,03 \$
	1190086	Publications Nouvelles Hochelaga-Maisonneuve et Le Flambeau de l'Est - F	3 558,03 \$
	1215499	Pour le paiement de plusieurs publicités	16 005,35 \$
	1216006	Publications dans des médias locaux.	7 236,79 \$
	1219492	Paiement de factures pour diffusion d'annonce dans les médias locaux. Fac	3 866,27 \$
MERCIER-OUEST QUARTIER EN SANTE	1181227	Approuver et ratifier les conventions intervenues entre la Ville et les (3) tabl	13 000,00 \$
	1225371	Accorder une contribution financière à Mercier-Ouest Quartier en Santé pou	100 000,00 \$
MONTREAL CHRYSLER DODGE JEEP (LASALLE)	1148520	Camionnette RAM 1500 - Voirie	58 274,60 \$
	1148523	Camionnette RAM 3500 - Voirie	101 228,31 \$
	1148526	Camionnette RAM 2500 - Voirie	36 559,13 \$
MORENCY PERRAULT ARCHITECTES S.E.N.C.R.L.	1224663	CCSE Maisonneuve - Travaux de réfection et de mise aux normes / Appel d	433 598,37 \$
NEOLECT INC.	1214020	Contrat pour la fourniture de biens et services en éclairage dans le cadre du	49 722,71 \$
OMBRAGES	1185101	Conception et la réalisation de plans et devis pour la mise en lumière du Via	23 494,10 \$
	1192986	Étude photométrique et concept d'éclairage. AO 2017-019.	4 808,43 \$
PETITS BONHEURS DIFFUSION CULTURELLE	1191394	Accorder une contribution financière pour l'année 2017	50 000,00 \$
PIERRE JEAN LECOURS	1136919	CA16 270319 - 1164173001_Location d'une mini-excavatrice avec opérateu	113 940,83 \$
POIRIER, FONTAINE, ARCHITECTES INC.	1093114	Honoraires professionnels -Réfection et mise aux normes de la Piscine Éd	11 199,99 \$
	1160224	Acquisition de services professionnels dans le cadre du projet de réaménag	100 263,06 \$
PRODUITS SANY	1148622	CPC - Produits d'entretien	2 216,61 \$
	1151770	Polisseuse Rabbit 20" 2 vitesse avec disque d'entraînement 18" (2w22037+	4 167,90 \$
	1163804	Acquisition d'un autorécurveuse électrique pour entretiens ménagers	3 648,32 \$
	1175627	Commande ouverte pour la fourniture de produits d'entretien ménagers pou	7 349,12 \$
	1183757	Pour la fourniture de produits d'entretien	3 541,05 \$
	1197595	Pour la fourniture de produits d'entretien	2 712,22 \$
	1213302	Commande de produits d'entretien pour la bibliothèque Maisonneuve	2 414,87 \$
RAMCOR CONSTRUCTION INC.	1214581	Contrat pour la modification de l'entrée sud-ouest sur l'avenue Albani au pa	6 194,26 \$
	1224586	Travaux de construction d'un passage à niveau pour piétons et cyclistes da	350 275,56 \$
RECY-BETON INC	1108521	Service de valorisation de la pierre, roc, béton et asphalte selon l'entente 91	8 121,99 \$
	1183471	Services de valorisation d'asphalte, roc et béton selon l'entente 910223 (voi	27 447,94 \$
RECYCLAGE NOTRE-DAME INC.	1126041	Service de disposition des résidus de balais de rues selon l'entente 951328	30 556,11 \$
	1170876	Disposition de terre pour le projet Jauge Létourneux.	4 863,77 \$
	1185267	Disposition de terre pour le projet Jauge Létourneux.	2 907,23 \$
	1208952	Disposition de résidus de balai selon l'entente 951328.	202 583,88 \$
RIOPEL DION ST-MARTIN INC.	1160228	Service professionnel dans le cadre du projet de remplacement du système	32 546,12 \$
ROGERS COMMUNICATIONS CANADA INC.	1140756	Bon de commande ouvert pour l'année 2016 pour les frais de cellulaires_fac	2 414,71 \$
	1170625	Service de téléphonie cellulaire - Novembre 2016	4 387,20 \$
	1183424	Service de téléphonie cellulaire pour l'année 2017 - RFMI	5 354,36 \$
	1186684	Service de téléphonie cellulaire pour l'année 2017 - DAUSE	4 199,50 \$
	1187190	Service de téléphonie cellulaire pour l'année 2017 - Études techniques	5 774,31 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
ROGERS COMMUNICATIONS CANADA INC.	1187341	Service de téléphonie cellulaire pour l'année 2017 - Parcs.	3 149,62 \$
	1187787	Service de téléphonie cellulaire pour l'année 2017 - Voirie.	5 249,37 \$
	1190084	Facturation cellulaires - Communication	2 067,82 \$
	1192775	Service de téléphonie cellulaire pour l'année 2017 - Élus	3 149,62 \$
RONA INC	1094283	Achat de quincaillerie, outils, pièces, etc. Commande 2016.	4 149,37 \$
	1096422	Matériel de fixation, clou, vis, pour l'année 2016	2 738,97 \$
	1175065	Commande ouverte pour des fournitures diverses de quincaillerie pour l'ann	15 748,12 \$
	1180924	Bon de commande ouvert pour les achats 2017.	8 923,94 \$
SALVEX INC.	1183744	Réaménagement des aires de jeux au parc Pierre-Bédard.	311 327,81 \$
	1213550	Travaux réaménagement du stationnement de la maison de la culture Merc	229 660,16 \$
SELLIG PGC INC.	1189509	Chalet au parc Saint-Clément - Travaux d'agrandissement et de rénovation	1 247 347,44 \$
SENTIER URBAIN	1204223	Contribution financière dans le cadre du projet "Mon quartier parmi les arbre	25 000,00 \$
SERVICE DES LOISIRS NOTRE-DAME-DES-VICTOIRES	1181798	Contribution financière pour la réalisation des programmes Club de vacance	36 000,00 \$
	1198888	Accorder une contribution financière non récurrente pour l'embauche d'une	8 600,00 \$
SERVICE DES LOISIRS ST-CLEMENT	1181148	Verser une contribution financière pour la réalisation des programmes club	97 300,00 \$
	1198728	Contribution financière non récurrente dans le cadre de projets estivaux 201	4 500,00 \$
SERVICE DES LOISIRS STE-CLAIRE	1181057	Protocole d'entente et contribution financière dans le cadre du projet d'anim	5 000,00 \$
	1182116	Accorder une contribution financière pour la réalisation des programmes d'a	133 650,00 \$
	1198687	Accorder une contribution financière dans le cadre de projets estivaux 2017	2 900,00 \$
	1213084	Accorder une contribution financière pour la gestion du programme d'accom	5 850,00 \$
SERVICE DES LOISIRS ST-FABIEN	1183456	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du programme activ	74 225,00 \$
	1198667	Accorder une contribution financière non récurrente de 9020 \$ pour l'embau	9 020,00 \$
	1198721	Accorder une contribution non récurrente dans le cadre de projets estivaux	20 200,00 \$
SERVICE DES LOISIRS ST-JUSTIN INC.	1183371	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiq	82 250,00 \$
SIMARD ARCHITECTURE INC.	1150545	Centre Pierre-Charbonneau - Réfection des portes d'accès et accessibilité	14 115,57 \$
	1193850	Centre Pierre-Charbonneau - Réfection des portes d'accès / Appel d'offres	12 389,05 \$
SOCIETE CANADIENNE DES POSTES	1152784	Frais de poste - C. de quartier surd	9 612,89 \$
	1171963	Frais de postes - C. de quartier surd	8 842,96 \$
	1205585	Commande pour services postaux	9 049,16 \$
	1213307	Courrier du quartier - Programmation été 2017 et Centre de loisirs - Facture	12 051,20 \$
	1215980	Paiement de service postal. Facture 9625376259.	2 617,13 \$
	1225631	Courrier de quartier 22-08-2017 - C159861219 21904	10 014,54 \$
SOCIETE DE DEVELOPPEMENT COMMERCIAL HOCHELAGA-MAISC	1180191	Contribution financière - Société de développement commercial Les Prom	10 000,00 \$
	1186619	Contribution financière - SDC	121 300,00 \$
	1186673	Contribution financière - Projet de verdissement et de propreté 2017	60 000,00 \$
SOCIETE EN COMMANDITE STRONGCO	1122208	Paiement de réparations sur des auto niveleuses en location (voir facture et	19 657,87 \$
	1163762	CA12 270290 - 1125315002 Location 8 auto niveleuses pour les travaux de	128 000,76 \$
SODEM INC.	1171459	Frais de prolongation pour la piscine Maisonneuve	2 252,61 \$
	1179369	Dans le cadre de la gestion de la piscine Annie Pelletier, pour la période du	290 917,55 \$
	1182109	Contrat pour la gestion et l'opération des installations de la piscine Maisonn	110 518,45 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve

Liste des bons de commande de plus de 2 000 \$ totalisant plus de 25 000 \$ pour un même fournisseur

Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
TABLE DE QUARTIER HOCHELAGA-MAISONNEUVE	1175461	Contribution financière pour la réalisation d'activités dans le cadre du programme	145 000,00 \$
	1181218	Approuver et ratifier les conventions intervenues entre la Ville et les (3) tabl	15 000,00 \$
	1199284	Contribution financière dans le cadre du projet de Brigade verte 2017.	20 000,00 \$
	1211066	Planification et organisation de l'animation de la journée des Assises sur la	5 000,00 \$
	1213788	Contribution financière dans le cadre des fêtes des familles de MHM pour l'a	3 000,00 \$
TEKNION ROY ET BRETON INC.	1157463	Nouveaux mobiliers - Déménagement au 4ème	5 083,19 \$
	1169501	Bureaux - Frédéric Steben et Annie Larivière	4 313,77 \$
	1170127	Bureaux - Guylaine Trudel, Mélodie Robert et Soraya Calvo	3 529,37 \$
	1170580	Déménagement planification additionnelle 2016 - Mobiliers pour Claude-Ma	5 312,10 \$
	1185018	Mobiliers - Sophie Cournoyer, Valérie Sauvageau et Secrétaire RH	5 155,86 \$
	1185021	Mobiliers - Cathy Durocher, Patricia Plante et Karine Benoit	3 228,05 \$
	1190095	CRC St-Donat - Tables	5 341,76 \$
	1201675	Achat de mobilier pour la bibliothèque Mercier.	6 331,31 \$
	1202641	Fourniture de bureaux (facture en référence lmd793169)	2 007,07 \$
	1206073	Achat de mobilier pour les bureaux de 2 employés de la DAUSE.	2 103,09 \$
	1209592	Fourniture ameublement pour l'équipe de Chauveau	20 143,14 \$
	1210578	Permis et inspection - Achat mobiliers telle que soumission MA0581 R1	18 362,94 \$
	1218672	Fournitures de bureau telle que soumission JB0024	5 241,72 \$
TERRASSEMENT JOPAT INC.	1159426	Resurfacement des terrains de tennis au parc Louis-Riel.	90 856,55 \$
THEATRE DENISE-PELLETIER	1213805	Contribution financière pour le projet « Les sorties au Théâtre » pour l'année	25 000,00 \$
TRANSELEC / COMMON INC.	1214145	Contrat pour des travaux de planage-revêtement de la chaussée et de reco	1 692 330,26 \$
ULINE CANADA	1156716	Rayonnage et tablette pour aménagement de l'établi au 5600 Hochelaga.	2 662,30 \$
	1160094	Achat de casiers pour les contremaîtres Voirie.	4 108,85 \$
	1209288	H-2090 Collapsible wire container - 48 x 40 x 30 1/2" / soumission 3573937	15 767,85 \$
	1214361	Chaises pliantes Aréna Francis-Bouillon / soumission 3672340	5 382,83 \$
VITRERIE R.D. LTEE	1200142	Travaux de remplacement de la cloison de verre acoustique à la maison de	66 638,38 \$
WSP CANADA INC.	1123913	Surveillance, approbation et coordination des travaux à Aréna Francis Bouil	5 312,59 \$
	1187097	ARROND - Services d'un chargé de mise en service de base LEED requis	3 729,16 \$
	1221103	Études environnementales de site phase 1 pour trois sites potentiels à la co	18 280,32 \$
Y'A QUELQU'UN L'AUT'BORD DU MUR INC.	1095849	CA14 27 0324 - 1143478005 Contribution financière pour la gestion du prog	262 468,75 \$
	1131519	Organisation du concours d'embellissement MHM 2016.	6 150,80 \$
	1140481	CA14 270324 - 1143478005 Contribution pour la gestion du programme Éc	100 000,00 \$
	1163935	Projet de verdissement_ piétonisation de l'arrondissement.	2 679,54 \$
	1184662	Organisation du concours d'embellissement 2017.	6 719,18 \$
	1194989	Contribution financière dans le cadre de la campagne de graffitis 2017.	140 500,00 \$
	1201107	Hôtel à insectes géant pour le patio culturel_ projet piétonisation 2017.	3 800,63 \$
	1209778	Installation et entretien de végétaux sur placettes publiques pour le projet de	12 710,92 \$
	1213639	Contribution financière pour le projet paysage solidaire maintien des marche	8 272,00 \$
	1215458	Plantation de deux jardinières situées au sud de la place Simon-Valois.	2 451,42 \$
Total			21 222 921,08 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve
Liste des bons de commande de plus de 25 000 \$
Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
AQUATECHNO SPECIALISTES AQUATIQUES INC.	1201994	Commande ouverte pour le chlore requis dans les arrondissements	27 825,05 \$
ASSOCIATION DES SPORTS DE BALLE A MONTREAL (1991) INC.	1198641	Pour le volet soutien aux associations sportives régionales et accorder une contribution financière d'une durée d'un an, du 1er janvier au 31 décembre 2017	91 500,00 \$
ASSOCIATION DU CENTRE PIERRE-CHARBONNEAU	1181550	Approuver et ratifier la convention entre la Ville de Montréal et l'Association du centre Pierre-Charbonneau pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2017, pour assurer l'accueil durant les heures d'ouverture et le soutien à l'organisa	176 379,00 \$
ASSOCIATION REGIONALE DE SOCCER CONCORDIA INC.	1175574	Contribution financière pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2017, pour le volet soutien aux associations sportives régionales de soccer Concordia	109 140,00 \$
ATELIER MECANIQUE ET PNEUS TONY & FRANK INC.	1160217	Remorquage lors des opérations de déneigement pour l'arrondissement AO 16-15636.	75 451,89 \$
BELANGER S.R. INC.	1160219	Remorquage lors des opérations de déneigement de l'arrondissement MHM. AO 16-15636.	100 602,18 \$
BOYTECH DEMOLITION INC.	1165171	Inondation 07/11/16 - Travaux au Centre-Pierre Charbonneau du 14 au 25 novembre 2016	60 975,34 \$
	1171843	Travaux de décontamination moisissures - 09 janvier 2017 au 20 janvier 2017 - Mairie	90 246,37 \$
CARRIERE ST-JACQUES INC.	1135178	Achat de pierre concassée pour usage multiple selon l'entente 1109176.	76 271,05 \$
	1171767	Abrasifs d'hiver mélangés (voir facture).	43 572,05 \$
CCSE MAISONNEUVE.	1181138	Verser une contribution financière à la CCSE Maisonneuve pour la réalisation du programme Grand Centre	518 322,96 \$
	1186172	Prolongation de la convention entre la Ville et la CCSE Maisonneuve pour une durée de trois mois, soit du 1er janvier au 31 mars 2017 dans le cadre du programme action citoyenne en sécurité urbaine (Tandem)	62 640,00 \$
CENTRE COMMUNAUTAIRE HOCHELAGA (C.C.H.)	1183326	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiques, le Club de vacances et l'entretien	105 950,00 \$
CENTRE DES JEUNES BOYCE-VIAU	1183369	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiques et le programme jeunesse	77 200,00 \$
CLUB AQUATIQUE DE L'EST DE MONTREAL	1186481	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du Club sportif	111 600,00 \$
COMITE MUSIQUE MAISONNEUVE INC	1190644	Accorder une contribution financière pour l'année 2017 pour la tenue des Concerts populaires incluant addenda	160 000,00 \$
	1191104	Concerts populaires de Montréal du 29 juin au 3 août 2017 - Frais de sonorisation	32 803,34 \$
COMMISSION SCOLAIRE DE MONTREAL (CSDM)	1178168	Location de gymnase par l'entremise de la Commission Scolaire de Montréal pour activités sportives pour l'année 2017	110 236,87 \$
COMMISSION SPORTIVE DE MONTREAL INC.	1177587	Contribution financière pour l'année 2017 pour le volet soutien aux associations sportives régionales	45 000,00 \$
	1189123	Prolonger l'offre de service pour la prise en charge de la gestion du contrat de service des réservations des terrains sportifs extérieurs sur le territoire de Mtl-Concordia (9 arrondissements)	50 897,94 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve
Liste des bons de commande de plus de 25 000 \$
Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
COMMISSION SPORTIVE DE MONTREAL INC.	1193861	Contribution financière dans le cadre du Programme de soutien aux associations sportives régionales pour l'année 2017, soit du 1er avril 2017 au 31 décembre 2017	30 000,00 \$
COMPASS MINERALS CANADA CORP.	1162508	Sel de déglçage, abrasif hiver 2016-2017.	775 169,95 \$
CONCEPT PAYSAGER BERUBE INC.	1202020	Service de réparation de terrains privés et publics pour l'arrondissement MHM_appel d'offre 17-16091.	38 399,18 \$
CONSTRUCTION ET PAVAGE PORTNEUF INC.	1197558	Achat d'asphalte chaude selon l'entente 1192498 - bon de commande ouvert pour l'année 2017.	88 112,53 \$
CONSTRUCTION MONCO INC.	1183756	Réaménagements au parc Thomas-Chapais.	82 016,32 \$
CONSTRUCTION MORIVAL LTEE	1156498	Travaux de réfection de l'entrée du centre Notre-Dame-des-Victoires et de l'escalier de l'entrée du centre Duquesne	88 411,55 \$
CONSTRUCTION SOTER INC.	1214109	Contrat pour des travaux de construction de dos d'âne allongés sur rue en enrobé bitumineux par thermorapiçage et travaux de réparation de pavage par thermorapiçage sur différentes rues dans l'arr. MHM. AO 2017-024.	216 274,25 \$
CORPORATION D'ANIMATION DES PLACES PUBLIQUES	1176809	Contribution financière accordée pour l'année 2017	50 000,00 \$
	1199494	Contribution financière pour l'organisation de six événements sur et aux abords de la place Simon-Valois et au Carré Notre-Dame-des-Victoires.	35 000,00 \$
CORPORATION FIRST CAPITAL (DOMAINE) INC.	1214708	Travaux de réaménagement du CRC St-Donat au le centre Domaine.	1 428 210,92 \$
COUVERTURE MONTREAL-NORD LTEE	1187048	Directive de changement #18	25 584,26 \$
	1187060	Directive de changement # 16	40 002,34 \$
DENEIGEMENT MODERNE INC.	1159976	Location d'un tracteur-chargeur avec opérateur pour les opérations de déneigement de l'arrondissement MHM. AO 16-15480.	91 705,53 \$
EMONDAGE ST-GERMAIN & FRERES LTEE	1200118	Service d'élagage systématique pour l'arrondissement Appel d'offre 17-16011	361 629,44 \$
EXCAVATIONS PAYETTE LTEE	1206422	SO 316301 - 166452 - Travaux d'égout, de conduite d'eau et de voirie dans l'avenue Souigny, la rue Desmarteau et l'avenue Dubuisson - Arr: Mercier / Hochelaga / Maisonneuve	27 930,35 \$
FONDERIE LAPERLE DIR. TUYAUTERIES CANADA LTEE	1216568	Achat de cadre et couvercle ajustable pour les travaux PRR.	48 335,40 \$
GCC LA VIOLENCE!	1181391	Approuver et ratifier la convention, verser une contribution financière de 75450 \$ pour l'année 2017	75 450,00 \$
GO CUBE	1178436	Gestion des effets mobiliers disposés sur la voie publique lors de procédures d'éviction sur le territoire de l'arrondissement de MHM pour l'année 2017	62 992,49 \$
GRANICOR INC.	1199774	Fabrication et livraison au chantier d'une rosace en granite en vue de l'aménagement du site du Legs du 375e de Mercier Hochelaga-Maisonneuve. AO 17-16116.	28 802,35 \$
GROUPE AXINO INC.	1210949	ARROND - Travaux de mise aux normes de l'aréna Saint-Donat - Contrat 15135	2 395 105,00 \$
GROUPE DRM	1210843	Contrat pour des services d'essouchement pour l'arrondissement de Mercier Hochelaga-Maisonneuve. AO 17-15722	84 304,96 \$
GROUPE TNT INC.	1124750	BC ouvert 2016_Enrobés bitumineux à chaud	81 630,42 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve
 Liste des bons de commande de plus de 25 000 \$
 Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
HOCKEY QUEBEC - REGION DE MONTREAL	1177626	Contribution financière pour l'année 2017 pour le programme de soutien aux associations sportives régionales	234 000,00 \$
INSTA-MIX	1151270	Location de planeuse avec bobcat	25 406,97 \$
INSTITUT DU NOUVEAU MONDE	1171270	Entente pour le design et l'animation d'une démarche rassembleuse de consultation publique pour le secteur prioritaire de la cité de la logistique	28 500,00 \$
INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE (INRS)	1159960	Projet de convention afin de réaliser une étude sur la gentrification en vue des assises à ce sujet à tenir en 2017	97 345,00 \$
INTER-CITE CONSTRUCTION LTEE	1210724	Contrat pour des travaux de reconstruction mineure de sections de trottoirs sur diverses rues de l'arrondissement de Mercier Hochelaga-Maisonneuve dans le cadre du P.R.R. AO 2017-015.	433 531,18 \$
J.A. LARUE INC	1167013	CA16 270424 - Rouleau vibrant léger avec châssis articulé et opérateur assis, propulsé par un moteur diesel. AO 16-15706.	33 541,41 \$
KREE HOLDINGS INC.	1178438	Aménagement du 3e étage de la Mairie	207 903,74 \$
LA MAISON DES JEUNES MAGI DE MERCIER-OUEST INC.	1183448	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du programme jeunesse	121 300,00 \$
LA PEPINIERE ESPACES COLLECTIFS	1195023	Services de gestion, d'aménagement et d'animation pour le projet de piétonnisation du secteur Notre-Dame-des-Victoires.	170 604,69 \$
L'ANTRE-JEUNES DE MERCIER-EST	1183372	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du programme jeunesse	113 250,00 \$
L'ARCHEVEQUE & RIVEST LIMITEE	1116488	Travaux de réfection et de mise aux normes de la piscine Édouard-Montpetit - Appel d'offres 2016-005	191 369,40 \$
LE BERGER BLANC INC	1109888	Service - Fourrière et contrôle animal - contrat du 16 avril 2016 au 15 avril 2017	107 087,25 \$
	1209299	Service de fourrière pour animaux pour le territoire de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve	92 126,53 \$
LE C.L.A.C., CENTRE DE LOISIRS ET D'ANIMATION CULTURELLE DE GUYBOURG	1183384	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiques et du Club de vacances	43 750,00 \$
LE GROUPE VESPO	1211147	Contrat pour des travaux de reconstruction d'une conduite d'eau secondaire, de chaussée et de trottoirs sur la rue Haig, entre les rues Sherbrooke Est et Hochelaga. AO 2017-016.	685 516,30 \$
LE JARDIN DES NATIONS DE MONTREAL	1182107	Accorder une contribution financière pour l'année 2017	30 000,00 \$
LE PROJET HARMONIE	1183452	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du Club de vacances et du programme jeunesse	40 150,00 \$
L'EMPREINTE IMPRIMERIE INC.	1155062	Calendrier culturel et programmation sport et loisir automne 2016	33 308,33 \$
LES ENTREPRISES DANIEL ROBERT INC.	1149961	CA16 270375_Aménagement de clôtures pour l'aire de jeux du parc L.-O.-Taillon_appel d'offre 2016-026.	43 130,96 \$
	1158136	CA16 27 0138 - 1163515002 Réparation de gazon sur plusieurs terrains de soccer dans divers parcs de l'arrondissement.	55 841,80 \$
LES ENTREPRENEURS CHOMEDEY INC	1159969	Location de 2 tracteurs-chargeurs avec opérateur pour les opérations de déneigement de l'arrondissement MHM. AO 16-15480.	172 413,62 \$
LES ENTREPRISES S.LOISEAU INC.	1159978	Location d'un tracteur-chargeur avec opérateur pour les opérations de déneigement de l'arrondissement MHM. AO 16-15480.	68 848,17 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve
Liste des bons de commande de plus de 25 000 \$
Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

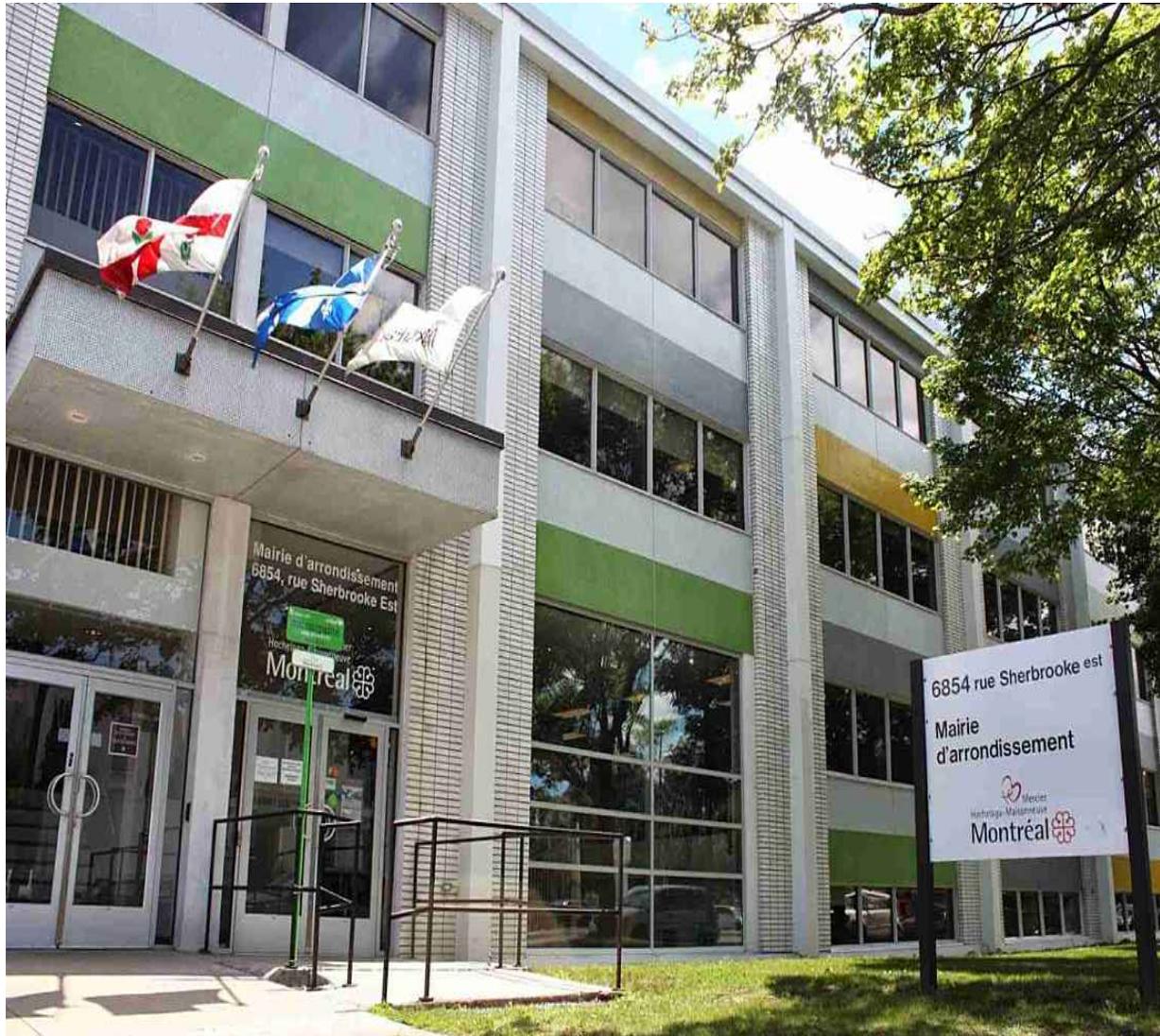
Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
LES ENTREPRISES VENTEC INC	1211269	Contrat pour le réaménagement des passage du lien vert Hochelaga-Maisonneuve entre les rues Dézéry et Darling. AO 2016-040.	216 274,25 \$
LES EQUIPEMENTS BENCO (CANADA) LTEE	1195594	Service de nettoyage des trottoirs de quatre secteurs de l'arrondissement MHM conformément aux documents de l'appel d'offre 17-15950	84 820,84 \$
LES PAYSAGEMENTS LUMI-VERT INC	1138888	CA16 270314 - 1163478004 Aménagement de jeux d'eau au parc Lalancette dans l'arrondissement Mercier-Hochelaga-Maisonneuve_AO 2016-010.	29 838,75 \$
LES PEINTRES CHAMAR INC.	1137660	Service de nettoyage et de peinture des fûts d'éclairage, des lampadaires décoratifs et tiges de signalisation sur diverses rues commerciales de l'arrondissement MHM_AO 16-15322.	100 000,00 \$
LOCATION GUAY	1189093	Location mini rétrocaveuse avec opérateur pour la plantation d'arbres pour la saison 2017_AO 17-15738.	62 488,56 \$
	1205146	Location rétrocaveuse avec opérateur, accessoire et entretien.	65 848,16 \$
LOCATION SAUVAGEAU INC.	1204291	Location de trois véhicules pour une durée approximative de 6 mois.	36 497,61 \$
L'UNITE D'INTERVENTION MOBILE L'ANONYME	1198633	Pour la réalisation du programme montréalais de soutien à l'action citoyenne en sécurité urbaine « Tandem ». Accorder une contribution financière de 696 600 \$ pour les années 2017 à 2019	187 920,00 \$
	1223730	Accorder une contribution financière dans le cadre du Programme montréalais de soutien à l'action citoyenne en sécurité urbaine.	62 013,00 \$
MACONNERIE RICHARD TREMBLAY INC.	1212261	Contrat pour la réfection de la maçonnerie de la tour sud-est de la maison de la culture Maisonneuve / Appel d'offres 2017-010	183 219,99 \$
MATTEO FRENZA PAYSAGISTE	1209929	Service d'entretien des fosses d'arbres pour l'arrondissement de Mercier Hochelaga-Maisonneuve.	29 005,95 \$
MEDIAS TRANSCONTINENTAL S.E.N.C	1178435	Publications sur demande pour l'année 2017 - Greffe	52 493,75 \$
MERCIER-OUEST QUARTIER EN SANTE	1225371	Accorder une contribution financière à Mercier-Ouest Quartier en Santé pour la mise en œuvre de la démarche de revitalisation urbaine intégré du secteur Guybourg (phase 1).	100 000,00 \$
MONTREAL CHRYSLER DODGE JEEP (LASALLE)	1148520	Camionnette RAM 1500 - Voirie	58 274,60 \$
	1148523	Camionnette RAM 3500 - Voirie	101 228,31 \$
	1148526	Camionnette RAM 2500 - Voirie	36 559,13 \$
MORENCY PERRAULT ARCHITECTES S.E.N.C.R.L.	1224663	CCSE Maisonneuve - Travaux de réfection et de mise aux normes / Appel d'offres public 2017-018	433 598,37 \$
NEOLECT INC.	1214020	Contrat pour la fourniture de biens et services en éclairage dans le cadre du projet du 375e. AO 2017-023.	49 722,71 \$
PETITS BONHEURS DIFFUSION CULTURELLE	1191394	Accorder une contribution financière pour l'année 2017	50 000,00 \$
PIERRE JEAN LECOURS	1136919	CA16 270319 - 1164173001_Location d'une mini-excavatrice avec opérateur, entretien et accessoires pour l'arrondissement de Mercier Hochelaga-Maisonneuve_AO 16-15380.	113 940,83 \$
POIRIER, FONTAINE, ARCHITECTES INC.	1160224	Acquisition de services professionnels dans le cadre du projet de réaménagement des pataugeoires au parc Saint-Clément et au parc Pierre-Bédard / Appel d'offre #2016-032	100 263,06 \$
RAMCOR CONSTRUCTION INC.	1224586	Travaux de construction d'un passage à niveau pour piétons et cyclistes dans l'axe de la rue Taillon. AO 2017-007.	350 275,56 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve
Liste des bons de commande de plus de 25 000 \$
Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
RECY-BETON INC	1183471	Services de valorisation d'asphalte, roc et béton selon l'entente 910223 (voir annexe) pour l'année 2017.	27 447,94 \$
RECYCLAGE NOTRE-DAME INC.	1126041	Service de disposition des résidus de balais de rues selon l'entente 951328	30 556,11 \$
	1208952	Disposition de résidus de balai selon l'entente 951328.	202 583,88 \$
RIOPEL DION ST-MARTIN INC.	1160228	Service professionnel dans le cadre du projet de remplacement du système de filtration d'eau et d'éclairage à la piscine Pierre-Lorange / Appel d'offre 2016-031	32 546,12 \$
SALVEX INC.	1183744	Réaménagement des aires de jeux au parc Pierre-Bédard.	311 327,81 \$
	1213550	Travaux réaménagement du stationnement de la maison de la culture Mercier 8105, rue Hochelaga et de la devanture du 7958, rue Hochelaga - Appel d'offre 2017-012	229 660,16 \$
SELLIG PGC INC.	1189509	Chalet au parc Saint-Clément - Travaux d'agrandissement et de rénovation conformément aux documents de l'appel d'offres public 2016-039	1 247 347,44 \$
SENTIER URBAIN	1204223	Contribution financière dans le cadre du projet "Mon quartier parmi les arbres" pour l'année 2017.	25 000,00 \$
SERVICE DES LOISIRS NOTRE-DAME-DES-VICTOIRES	1181798	Contribution financière pour la réalisation des programmes Club de vacances et activités physiques et de loisirs.	36 000,00 \$
SERVICE DES LOISIRS ST-CLEMENT	1181148	Verser une contribution financière pour la réalisation des programmes club de vacances, club sportif et activités physiques et de loisirs pour l'année 2017	97 300,00 \$
SERVICE DES LOISIRS STE-CLAIRE	1182116	Accorder une contribution financière pour la réalisation des programmes d'activités physiques, de loisirs et pour le club de vacances.	133 650,00 \$
SERVICE DES LOISIRS ST-FABIEN	1183456	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre du programme activités physiques et Club de vacances	74 225,00 \$
SERVICE DES LOISIRS ST-JUSTIN INC.	1183371	Contribution financière pour l'année 2017 dans le cadre des activités physiques et le Club de vacances	82 250,00 \$
SOCIETE DE DEVELOPPEMENT COMMERCIAL HOCHELAGA-MAISONNEUVE	1186619	Contribution financière - SDC	121 300,00 \$
	1186673	Contribution financière - Projet de verdissement et de propreté 2017	60 000,00 \$
SOCIETE EN COMMANDITE STRONGCO	1163762	CA12 270290 - 1125315002 Location 8 auto niveleuses pour les travaux de déneigement de l'arrondissement MHM hiver 2016-2017 (portion 2016).	128 000,76 \$
SODEM INC.	1179369	Dans le cadre de la gestion de la piscine Annie Pelletier, pour la période du 1er janvier 2017 au 31 décembre 2017	290 917,55 \$
	1182109	Contrat pour la gestion et l'opération des installations de la piscine Maisonneuve	110 518,45 \$
TABLE DE QUARTIER HOCHELAGA-MAISONNEUVE	1175461	Contribution financière pour la réalisation d'activités dans le cadre du programme pilote «Quartier Intégré»	145 000,00 \$
TERRASSEMENT JOPAT INC.	1159426	Resurfaçage des terrains de tennis au parc Louis-Riel.	90 856,55 \$
THEATRE DENISE-PELLETIER	1213805	Contribution financière pour le projet «Les sorties au Théâtre» pour l'année 2017	25 000,00 \$

Arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve
 Liste des bons de commande de plus de 25 000 \$
 Période du 3 septembre 2016 au 27 septembre 2017

Nom du fournisseur	No. BC	Description bon de commande	Total
TRANSELEC / COMMON INC.	1214145	Contrat pour des travaux de planage-revêtement de la chaussée et de reconstruction de sections de trottoir sur diverses rues de l'arrondissement de Mercier Hochelaga-Maisonneuve. PRR et PCPR 2017. AO 2017-021. Portion arrondissement.	1 692 330,26 \$
VITRERIE R.D. LTEE	1200142	Travaux de remplacement de la cloison de verre acoustique à la maison de la culture Maisonneuve_AO 2017-008.	66 638,38 \$
Y'A QUELQU'UN L'AUT'BORD DU MUR INC.	1095849	CA14 27 0324 - 1143478005 Contribution financière pour la gestion du programme Éco-Quartier.	262 468,75 \$
	1140481	CA14 270324 - 1143478005 Contribution pour la gestion du programme Éco-Quartier, portion pour les projets particuliers et campagnes ciblées avec la DTP pour l'année 2016 et 2017.	100 000,00 \$
	1194989	Contribution financière dans le cadre de la campagne de graffitis 2017.	140 500,00 \$
Total			19 578 315,22 \$



Rapport du maire sur la situation financière de l'arrondissement

Séance du conseil d'arrondissement
Le 3 octobre 2017



Chères concitoyennes,
Chers concitoyens,

Au nom des membres du conseil d'arrondissement, je vous fais part de la situation financière de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve.

Tout d'abord, je vous entretiendrai sur les résultats financiers de l'année 2016, ensuite, les projections et l'analyse des résultats anticipés pour 2017. Je vous présenterai également l'information sur le budget de fonctionnement 2018 et sur les investissements du programme triennal d'immobilisations 2018-2020.

Je terminerai en commentant le dernier rapport du vérificateur général de la Ville.

Par ailleurs, nous déposons aujourd'hui la liste des contrats conclus depuis le discours de l'année dernière tel que prescrit à la Loi des cités et villes.

Réal Ménard
Maire de l'arrondissement
de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve

LE BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Les résultats financiers 2016

Budget de dépenses 2016 et financement (en M\$)

Transferts centraux	58,23
Recettes de source locale	2,11
Taxe locale sur les services	8,69
Affectation de surplus	0,30
Budget de dépenses approuvé par le CA	69,33

L'arrondissement a enregistré en 2016 des dépenses de fonctionnement de 68,59 M\$ et des recettes de 2,20 M\$. Au global et après tous les ajustements et corrections, l'exercice financier 2016 de l'arrondissement s'est terminé avec un surplus net de 2,37 M\$. Après l'affectation du surplus de gestion 2016, les surplus de gestion affectés de l'arrondissement totalisaient 8,25 M\$, dont 3,00 M\$ dans une réserve dédiée pour la construction d'un nouveau centre communautaire et de loisirs dans le quartier Hochelaga.

En 2016, l'arrondissement a financé pour près de 1,94 M\$ de dépenses de fonctionnement grâce à ses surplus accumulés :

- 0,30 M\$ avant le début de l'exercice financier 2016 afin d'assurer l'équilibre budgétaire et permettre l'approbation du budget 2016;
- près de 1,64 M\$ en cours d'exercice pour le maintien ou l'ajout de services et d'activités via nos employés et partenaires OBNL et pour le remplacement, la réparation ou le maintien de ses équipements et installations.

L'arrondissement a versé 4 053 \$ à ses élus pour 2016 en vertu du « Règlement sur les rémunérations additionnelles ». Ce règlement prévoit la rémunération pour les fonctions suivantes : maire suppléant, membre du comité consultatif d'urbanisme autre que le président et membre suppléant du comité consultatif d'urbanisme. La rémunération et les allocations de dépenses des élu-es sont conformes aux règlements et à la loi.

Les résultats financiers 2017

Budget de dépenses 2017 et financement (en M\$)

Transferts centraux	47,70
Recettes de source locale	2,35
Taxe locale sur les services	9,06
Affectation de surplus	-
Budget de dépenses approuvé par le CA	59,11

Les prévisions budgétaires au 1^{er} septembre dernier prévoyaient pour la fin de l'année 2017 l'équilibre budgétaire pour les dépenses et un écart favorable de 240 000 \$ pour les recettes.

En 2017, l'arrondissement aura financé 3,16 M\$ de dépenses de fonctionnement grâce à ses surplus accumulés, pour le maintien ou l'ajout de services et d'activités, ou le remplacement, la réparation ou le maintien des ses équipements et installations.

Le budget de fonctionnement 2018

À la suite des travaux visant la réforme du financement des arrondissements effectués en 2014, l'Administration municipale a reconnu un sous-financement d'un peu plus de 5,74 M\$ pour l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve. Le comblement de ce déficit de financement est étalé sur une période de 5 ans. L'arrondissement reçoit pour 2018 une quatrième tranche d'ajustement à titre de correction de son financement à la suite de l'exercice de paramétrisation.

L'arrondissement estime pour l'instant à environ 61,07 M\$ le budget de dépenses nécessaire en 2018, essentiellement pour maintenir le niveau de services de 2017.

Budget de dépenses 2018 et financement (en M\$)

Transferts centraux	49,50
Recettes de source locale	2,35
Taxe locale sur les services	9,22
Financement de base prévu	61,07
Budget de dépenses requis	61,07
Déficit de financement	-

Le financement de base prévu pour 2018 totalise 61,07 M\$. Ce financement est composé de :

- 49,50 M\$ de transferts consentis par l'Administration municipale, provenant des revenus généraux de la Ville, soit ceux provenant en majeure partie de la taxe foncière générale;
- 2,35 M\$ de recettes diverses de source locale découlant de l'application de la réglementation sur les tarifs;
- 9,22 M\$ provenant des revenus générés par la taxe locale sur les services.

L'arrondissement atteindrait donc l'équilibre budgétaire pour 2018 sans devoir recourir à des ressources additionnelles à partir de ses surplus accumulés.

LE PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS

Année 2016 – Programme triennal d'immobilisations 2016-2018

L'enveloppe budgétaire 2016-2018 de l'arrondissement au programme triennal d'immobilisations a été établie à 25,4 M\$ et, plus spécifiquement, 8,45 M\$ pour 2016. En 2016, l'arrondissement a profité d'une aide financière corporative supplémentaire de 1,97 M\$ ce qui a porté notre enveloppe à 10,42 M\$.

En 2016, les investissements dans l'arrondissement ont été de 9,82 M\$ répartis comme suit :

- 4,53 M\$ pour la protection de nos bâtiments;
- 2,10 M\$ pour la réfection de parcs;
- 2,09 M\$ pour le remplacement de véhicules;
- 0,49 M\$ pour la réfection routière;
- 0,38 M\$ pour le programme d'achat des petits équipements;
- 0,23 M\$ pour l'apaisement de la circulation.

Année 2017 – Programme triennal d’immobilisations 2017-2019

L’enveloppe budgétaire 2017-2019 de l’arrondissement au programme triennal d’immobilisations a été établie à 25,4 M\$, et plus spécifiquement, 8,45 M\$ pour 2017. Les investissements devraient toutefois avoisiner 19 M\$ en 2017 puisque l’arrondissement a profité des modes de financement supplémentaires énumérés ci-après (10,55 M\$) :

- Programme aquatique de Montréal (PAM) : 3,46 M\$;
- Aide financière corporative supplémentaire de 0,46 M\$ (Imaginer-Réaliser MTL 2025);
- Report budgétaire des années antérieures : 5,43 M\$;
- Revenus reportés parc ; 0,63 M\$;
- Programme de soutien aux installations sportives et récréatives du Ministère de l’éducation et de l’enseignement Supérieur : 0,57 M\$.

Donc les investissements totaux en 2017 devraient être répartis comme suit :

Programmes :

- 8,46 M\$ pour la protection de nos bâtiments;
- 5,24 M\$ pour la réfection routière;
- 4,94 M\$ pour la réfection de parcs;
- 0,16 M\$ pour le programme d’achat des petits équipements;
- 0,20 M\$ pour l’apaisement de la circulation.

Année 2018 – Programme triennal d’immobilisations 2018-2020

L’enveloppe budgétaire 2018-2020 de l’arrondissement au programme triennal d’immobilisations a été établie à 29,4 M\$ et plus spécifiquement, 9,79 M\$ pour 2018 incluant un montant supplémentaire d’enveloppe d’emprunt de 4,0 M\$ répartie également pour le PTI 2018-2020, soit 1,33 M\$ par année, pour la construction d’un centre communautaire et de loisirs dans le quartier Hochelaga.

En 2018 plus spécifiquement, l’enveloppe budgétaire a été établie, comme suit :

Programmes :

- 3,11 M\$ pour la protection de nos bâtiments;
- 1,27 M\$ pour la réfection routière;
- 2,55 M\$ pour la réfection de parcs;
- 0,20 M\$ pour le programme d’achat des petits équipements;
- 0,23 M\$ pour l’apaisement de la circulation.

Projet :

- 2,43 M\$ pour la construction d’un centre communautaire et de loisirs dans le quartier Hochelaga.

En 2018, il est prévu que l'arrondissement puisse encore profiter des modes de financement supplémentaires suivants :

- Programme aquatique de Montréal (PAM) : 9,62 M\$ (selon approbation à venir);
- Aide financière corporative supplémentaire de 5,20 M\$ (Amén. zone de rencontre de la place Simon-Valois : 4,2 M\$ et CCSE Maisonneuve : 1,0 M\$);
- Report budgétaire des années antérieures : 1,0 M\$;
- Programme d'implantation de rues piétonnes ou partagées (PIRPP) : 0,9 M\$;
- Revenus reportés parc ; 0,60 M\$;
- Programme de réfection et aménagement des équipements sportifs extérieurs et le programme pour les patinoires extérieures : 0,25 M\$;
- Montréal métropole amie des aînés (MADA) : 0,24 M\$.

Ce qui devrait porter les investissements bruts en 2018 dans l'arrondissement à 27,60 M\$.

COMMENTAIRES SUR LE RAPPORT 2016 DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL AU CONSEIL MUNICIPAL

Dans son rapport pour l'exercice terminé le 31 décembre 2016, le vérificateur général a traité plusieurs dossiers. Parmi ceux-ci, trois comportent des recommandations qui concernent notre arrondissement, soit :

5.1 Gestion de l'agrile du frêne et de la canopée

Le vérificateur général recommande de poursuivre les efforts de communication et de sensibilisation des citoyens au regard de leurs responsabilités respectives concernant les frênes du domaine privé, afin de les inciter à mettre l'épaule à la roue pour lutter contre la propagation de l'agrile du frêne.

À ce sujet, diverses actions de communications ont été réalisées comprenant notamment, une conférence de presse organisée par la Ville centre, un publiereportage dans les hebdomadaires locaux de l'arrondissement, un communiqué aux résidents et la distribution d'accroche-portes aux résidents concernés.

Nous avons de plus, adhéré à une démarche proposée par la Ville centre pour les frênes sur le domaine privé soit : le partage d'une liste des frênes privés à abattre ainsi que de notre inventaire à jour et l'application d'un protocole en trois temps avec les propriétaires de frênes à abattre (1^{er} avis, 2^{ème} avis, constat d'infraction). Cette démarche est en cours et se terminera au plus tard le 31 décembre 2017.

5.2 Gestion durable de l'eau

Le vérificateur général recommande de mettre en place les mécanismes appropriés permettant de s'assurer de l'application de la réglementation (13-023 et RCG 13-011) pour l'ensemble des dispositions qui y sont prévues autant pour le secteur résidentiel que non résidentiel afin de favoriser l'usage des bonnes pratiques et en conséquence, l'économie de l'eau potable.

L'arrondissement s'est assuré que ses inspecteurs comprennent, maîtrisent et appliquent, lorsque requis, le Règlement sur l'usage de l'eau potable (13-023) et le Règlement relatif à certains usages de l'eau potable sur le territoire de l'agglomération de Montréal (13-011).

5.4 Programme éco-quartier et écocentres

Le vérificateur général recommande de faire approuver annuellement au conseil d'arrondissement le plan d'action pour le programme éco-quartier et de déposer, une fois par année, au conseil d'arrondissement le rapport annuel produit par l'organisme gestionnaire du programme.

L'arrondissement demande déjà un plan d'action annuel, un rapport de suivi des actions ainsi qu'un bilan annuel au mandataire du programme éco-quartier. Ceux-ci doivent être approuvés par le Directeur des travaux publics. Dorénavant, conformément aux recommandations du vérificateur général, le plan d'action annuel sera soumis à l'approbation du conseil d'arrondissement et le bilan annuel y sera aussi déposé.

Ce dernier point complète le présent rapport sur la situation financière de l'arrondissement.

Je vous remercie de votre attention.